



Prodotto - FUMOGENO PER SEGNALAZIONE (1 minuto)

Cod: FUM001

Regulations: The products defined as medical devices are compliant with MDR 745/2017 of 05/04/2017



**Lingua /
Language**

Italiano

Traduzione / Translation

Istruzioni d'uso

Rimuovere il tappo secondo le indicazioni sull'etichetta e attivare l'innesco; tenere il fumogeno a braccio teso, all'aperto e controvento. Non puntare verso persone o materiali infiammabili. Non inalare il fumo. Una volta esaurito (~1 minuto), lasciare raffreddare e smaltire secondo le normative locali.



Specifiche tecniche

Dispositivo di segnalazione a combustione controllata con emissione di fumo ad alta visibilità. Durata indicativa: circa 60 secondi. Attivazione manuale; corpo in materiale resistente. Ideale per emergenze, soccorso, segnalazioni outdoor e identificazione posizione. Colori fumo: bianco, giallo, arancio, rosso, verde | Uso: esterno (outdoor).

English

Instructions for use

Remove the cap as per label instructions and ignite the starter; hold the flare at arm's length, outdoors and upwind. Do not point at people or flammable materials. Do not inhale the smoke. After it burns out (~1 minute), allow to cool and dispose of according to local rules.

Technical specifications

Controlled- combustion signaling device emitting high- visibility smoke. Indicative burn time: about 60 seconds. Manual ignition; robust body. Suitable for emergencies, rescue, outdoor signaling and position marking. Smoke colours (subject to availability): white, yellow, orange, red, green Use: outdoor.

Français

Mode d'emploi

Retirer le capuchon selon les instructions de l'étiquette et amorcer l'allumage ; tenir le fumigène à bout de bras, en extérieur et face au vent. Ne pas diriger vers des personnes ou des matériaux inflammables. Ne pas inhaler la fumée. Après extinction (~1 minute), laisser refroidir et éliminer selon la réglementation locale.

Caractéristiques techniques

Dispositif de signalisation à combustion contrôlée avec émission de fumée haute visibilité. Durée indicative : environ 60 secondes. Allumage manuel ; corps robuste. Idéal pour les urgences, le sauvetage, la signalisation en extérieur et le balisage de position. Couleurs de fumée: blanc, jaune, orange, rouge, vert | Utilisation : extérieur.



Deutsch

Gebrauchsanweisung

Kappe gemäß Etikett entfernen und Zünder aktivieren;
Signalrauchkörper mit ausgestrecktem Arm im Freien und gegen den Wind halten. Nicht auf Personen oder brennbare Materialien richten. Rauch nicht einatmen. Nach dem Abbrennen (~1 Minute) abkühlen lassen und gemäß lokalen Vorschriften entsorgen.

Technische Daten

Signalgerät mit kontrollierter Verbrennung und hochsichtbarem Rauch. Brenndauer: ca. 60 Sekunden. Manuelle Zündung; robustes Gehäuse. Geeignet für Notfälle, Rettung, Außensignalisation und Positionsmarkierung. Rauchfarben: Weiß, Gelb, Orange, Rot, Grün | Verwendung: Outdoor.

Español

Instrucciones de uso

Retire la tapa según las indicaciones de la etiqueta y active el encendido; sujete el fumígeno con el brazo extendido, en exteriores y a favor del viento. No lo dirija hacia personas ni materiales inflamables. No inhale el humo. Una vez finalizado (~1 minuto), deje enfriar y elimine según la normativa local.

Especificaciones técnicas

Dispositivo de señalización de combustión controlada con humo de alta visibilidad. Tiempo de funcionamiento indicativo: unos 60 segundos. Encendido manual; cuerpo robusto. Adecuado para emergencias, rescate, señalización en exteriores y marcación de posición. Colores de humo (según disponibilidad): blanco, amarillo, naranja, rojo, verde | Uso: exterior.